

GUÍA DE USUARIO / USER GUIDE / GUIA DO USUÁRIO



Español: Guía de usuario multilingüe.
English: Multilingual user guide.
Français: Guide d'utilisateur multilingue.
Deutsch: Mehrsprachige Benutzeranleitung.
Português: Guia do usuário multilíngue.
Italiano: Guida per l'utente multilingue.
Polski: Wielojęzyczny przewodnik użytkownika.
Türkçe: Çok dilli kullanıcı kılavuzu.
Nederlands: Meertalige gebruikershandleiding.

Las instrucciones de nuestros productos pueden estar sujetas a modificaciones derivadas de las actualizaciones de los productos. Puedes obtener la última versión de los manuales en nuestra página web www.garza.es.

The instructions for our products may be subject to modifications derived from updates to the products. You can obtain the latest version of the manuals on our website www.garza.es.

As instruções dos nossos produtos podem estar sujeitas a modificações derivadas das atualizações dos produtos. Você pode obter a versão mais recente dos manuais no nosso site www.garza.es.

ASISTENCIA / ASSISTANCE / ASSISTÊNCIA

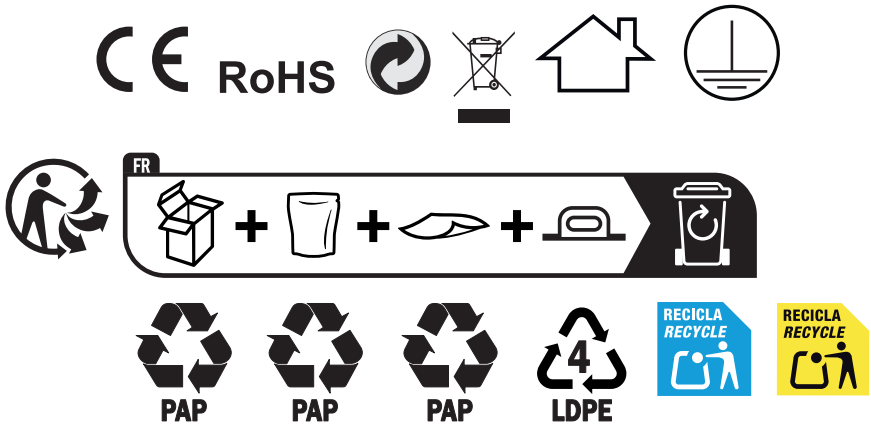
Si tienes alguna consulta o problema, recuerda que puedes contactar con nosotros a través de customer@garza.es. También podrás encontrar recursos de utilidad en nuestro canal de YouTube y en nuestra Base de Conocimientos en customer.garza.es.

If you have any questions or problems, remember that you can contact us via customer@garza.es. You can also find useful resources on our YouTube channel and in our Knowledge Base at customer.garza.es.

Se você tiver alguma dúvida ou problema, lembre-se que pode nos contatar através do e-mail customer@garza.es. Você também pode encontrar recursos úteis em nosso canal do YouTube e em nossa Base de Conhecimento em customer.garza.es.



@GarzaSpain

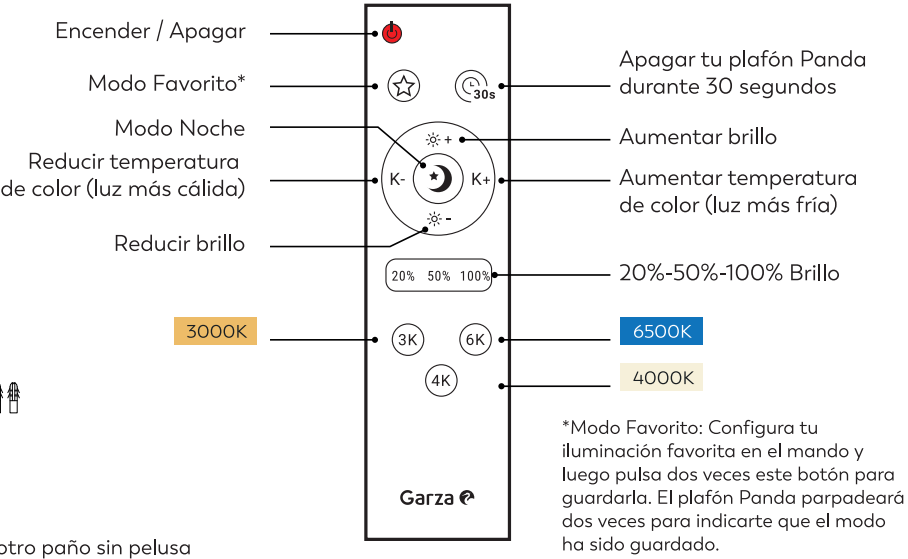
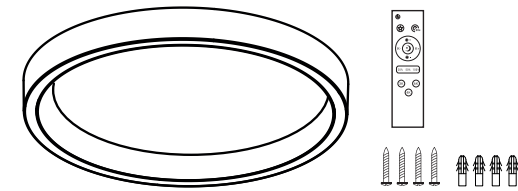


customer@garza.es

Imprex Europe S.L. Avda. de la Industria 22-26, 28947 Fuenlabrada, Madrid
NIF B28115764 | Made in PRC | imprexeurope.com | garza.es

Garza

PANDA
Luz de techo con mando
CCT+ DIM y luz indirecta
401375C/401376C



Mantenimiento

Este plafón no contiene piezas reparables.

Limpia el plafón con un paño húmedo y sécalo con otro paño sin pelusa o un trapo de cocina.

Almacena el plafón en un lugar seco y a temperatura ambiente.

Indicaciones generales de seguridad

Lee atentamente estas instrucciones para una instalación adecuada y segura.

El plafón Panda está diseñado para uso interior (IP20). Instálalo en el techo, en una superficie sólida, no inflamable, con altas temperaturas o humedad.

Se recomienda que sea un profesional cualificado quien realice la instalación eléctrica, siguiendo las instrucciones y priorizando la seguridad.

Desconecta la alimentación eléctrica antes de la instalación para evitar accidentes.

No cubras nunca la luminaria y deja 75mm de espacio alrededor del plafón Panda para favorecer su ventilación.

No cubras el interior de la instalación del plafón Panda con ningún tipo de material (no manipules el cableado interno del plafón Panda).

No laves, desmontes, reemplaces o repares la luminaria LED sin la supervisión de un profesional para evitar accidentes.

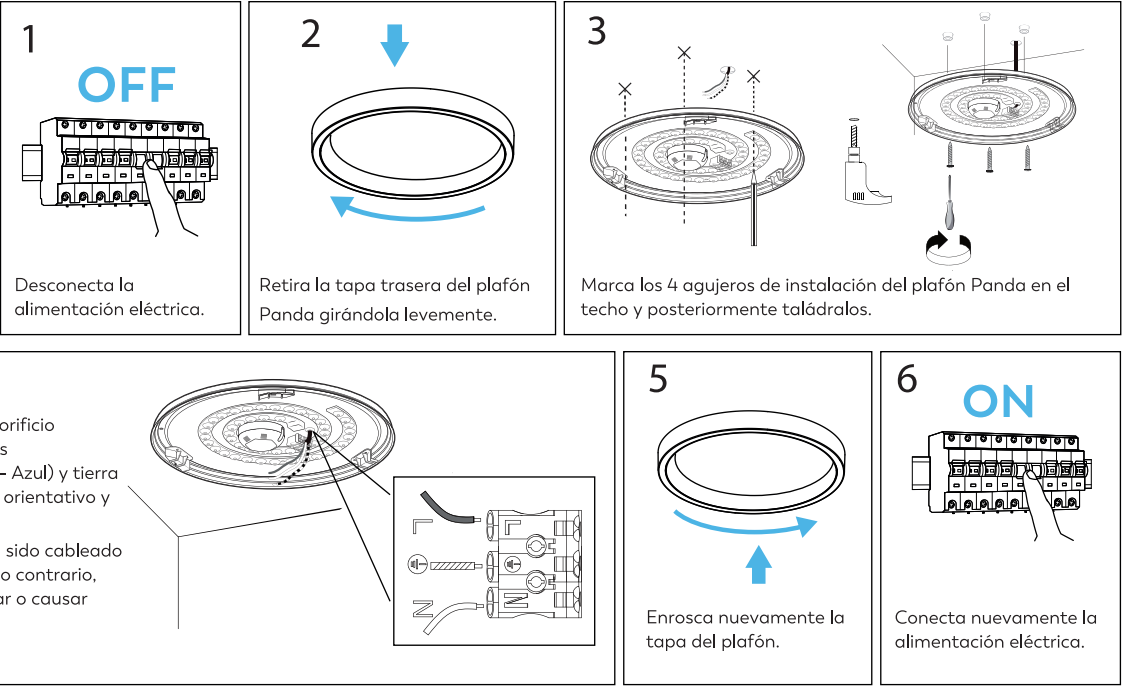
Deberás desechar el plafón Panda si el cableado está dañado, puesto que no se puede reemplazar.

Referencia	401375C	401376C
Potencia	24W	60W
Voltaje	220-240V	220-240V
Lumenes	3100lm	7200lm
Horas de uso	30.000	30.000
Ciclos ON / OFF	50.000	50.000
Frecuencia	50-60Hz	50-60Hz
Temperatura	CCT	CCT
Tamaño	390*80mm	490*80mm
Peso neto	870g	1400g
Ángulo	120°	120°
Eficiencia	DF>0.7	DF>0.9
Clase protección	I, IP20	I, IP20
Temperatura de uso	-20°C~+50°C	-20°C~+50°C

Instrucciones de instalación

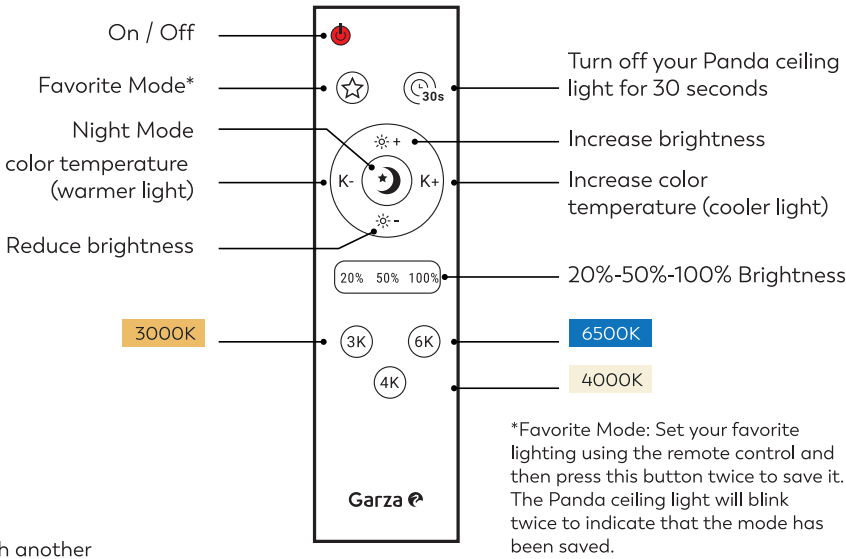
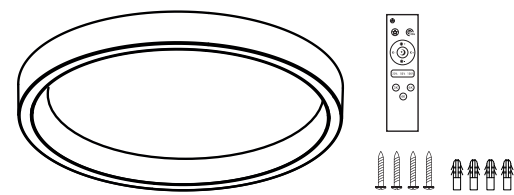
Elige un lugar adecuado para instalar el plafón Panda, cerca de un punto de luz.

Asegúrate de tener a mano todos los elementos del plafón Panda y las herramientas necesarias.





PANDA
Ceiling Light with Remote Control
CCT+ DIM and Indirect Light
401375C/401376C



Maintenance

This ceiling fixture does not contain repairable parts.

Clean the ceiling fixture with a damp cloth and dry it with another lint-free cloth or a kitchen rag.

Store the ceiling fixture in a dry place at room temperature.

General Safety Guidelines

Read these instructions carefully for proper and safe installation.

The Panda ceiling fixture is designed for indoor use (IP20). Install it on the ceiling, on a solid, non-flammable surface, away from high temperatures or humidity.

It is recommended that a qualified professional performs the electrical installation, following the instructions and prioritizing safety.

Disconnect the power supply before installation to prevent accidents.

Never cover the luminaire, and leave a 75mm space around the Panda ceiling fixture to promote ventilation.

Do not cover the inside of the Panda ceiling fixture installation with any material (do not manipulate the internal wiring of the Panda ceiling fixture).

Do not wash, disassemble, replace, or repair the LED luminaire without the supervision of a professional to prevent accidents.

You should discard the Panda ceiling fixture if the wiring is damaged, as it cannot be replaced.

Installation Instructions

Choose an appropriate location to install the Panda ceiling fixture, preferably near a light source.

Make sure you have all the components of the Panda ceiling fixture and the necessary tools at hand.

1

OFF

Disconnect the power supply.

2

Remove the back cover of the ceiling light by turning it slightly.

3

Mark the 4 installation holes of the Panda ceiling light on the ceiling and then drill them.

4

Pass the wiring through the silicone hole and connect the Phase (L - Brown), Neutral (N - Blue), and ground wires as shown in the indicative diagram. Screw the tulip to the cover.

Make sure that the ceiling light has been wired correctly, as otherwise, the product may not function properly or may cause an accident.

5

Twist the ceiling light cover back in position.

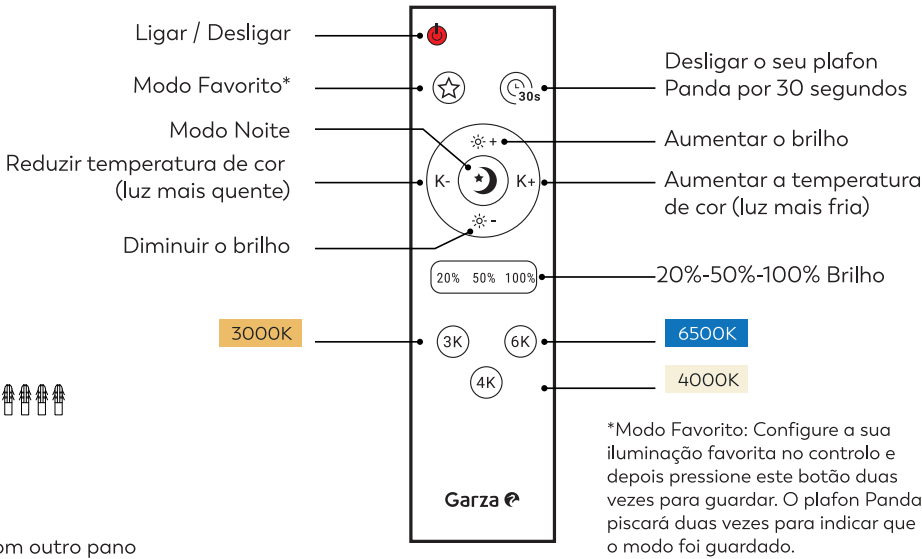
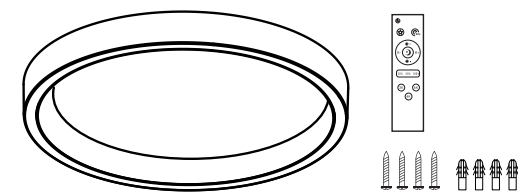
6

ON

Reconnect the power supply.



PANDA
Lâmpada de teto com controle
CCT+ DIM e luz indireta
401375C/401376C



Manutenção

Este plafon não contém peças reparáveis.

Limpe o plafon com um pano úmido e seque com outro pano sem fiapos ou um pano de cozinha.

Guarde o plafon em um local seco e à temperatura ambiente.

Indicações Gerais de Segurança:

Leia atentamente estas instruções para uma instalação adequada e segura.

O plafon Panda é projetado exclusivamente para uso interno (IP20). Instale-o no teto, em uma superfície sólida, não inflamável e afastado de altas temperaturas ou umidade.

Recomenda-se fortemente que um profissional qualificado realize a instalação elétrica, seguindo as instruções e priorizando a segurança.

Desconecte a alimentação elétrica antes da instalação para evitar acidentes.

Nunca cubra a luminária e deixe um espaço de 75mm ao redor do plafon Panda para favorecer a ventilação.

Não cubra o interior da instalação do plafon Panda com nenhum tipo de material e evite manipular a fiação interna.

Não lave, desmonte, substitua ou repare a luminária LED sem a supervisão de um profissional para evitar acidentes.

Você deverá descartar o plafon Panda se a fiação estiver danificada, pois não pode ser substituída.

Instruções de Instalação

Escolha um local adequado para instalar o plafon Panda, preferencialmente próximo a um ponto de luz.

Certifique-se de ter todos os elementos do plafon Panda e as ferramentas necessárias à mão.

1

OFF

Desconecte a alimentação elétrica.

2

Remova a tampa traseira do plafon girando-a levemente.

3

Marque os 4 furos de instalação do plafon Panda no teto e, em seguida, faça os furos com uma broca.

4

Passe a fiação através do orifício de silicone e conecte os fios de Fase (L - Marrom), Neutro (N - Azul) e terra conforme indicado no diagrama. Rosqueie a tulipa na tampa.

Certifique-se de que o plafon tenha sido conectado corretamente, pois, caso contrário, o produto pode não funcionar ou causar um acidente.

5

Enrosca novamente a tampa do plafon.

6

ON

Conecte novamente a alimentação elétrica.